



SLOVENČINA

POUŽÍVATEĽSKÁ PRÍRUČKA SoundBar systém

Pred používaním zariadenia si pozorne prečítajte túto príručku.

NB2020A



MFL67474465

Informácie o bezpečnosti



UPOZORNENIE
RIZIKO ÚRAZU ELEKTRICKÝM
PRÚDOM NEOTVÁRAŤ

VAROVANIE: Z DÔVODU RIZIKA ÚRAZU ELEKTRICKÝM PRÚDOM NEOTVÁRAJTE KRYT (ANI ZADNÚ ČASŤ). VNÚTRI NIE SÚ ŽIADNE POUŽÍVATEĽOM OPRAVITELNÉ SÚČIASŤKY. OPRAVU ZARIADENIA PRENECHAJTE KVALIFIKOVANÉMU ODBORNÍKOVÍ.

Symbol blesku so šípkou v rovnostrannom trojuholníku má upozorniť používateľa na prítomnosť neizolovaného nebezpečného napätia vnútri prístroja, ktoré môže byť dostatočnej veľkosti, aby predstavovalo nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom.



Výkričník v rovnostrannom trojuholníku má upozorniť používateľa na prítomnosť dôležitých prevádzkových a údržbových (servisných) pokynov v literatúre priloženej k výrobku.



VÝSTRAHA: TENTO VÝROBOK NEVYSTAVUJTE DAŽĎU ANI VĽHKOSTI, INAK HROZÍ NEBEZPEČENSTVO POŽIARU ALEBO ÚRAZU ELEKTRICKÝM PRÚDOM.

VÝSTRAHA: Zariadenie neumiestňujte do obmedzeného priestoru, ako je napríklad knižnica a pod.

VAROVANIE: Neupchávajte vetracie otvory. Inštalujte v súlade s pokynmi výrobcu. Medzery a otvory v skrinke slúžia na vetranie a zaručenie spoľahlivej činnosti výrobku a chránia ho pred prehriatím. Otvory nikdy neblokujte umiestnením prístroja na posteľ, pohovku, koberec alebo podobný povrch. Tento výrobok sa nemá ukladať do uzatvoreného priestoru (napr. do knižnice alebo regálu), kde nie je zabezpečené dostatočné prúdenie vzduchu, alebo kde to neodporúčajú pokyny výrobcu.

Väčšina výrobcov odporúča, aby zariadenia boli pripojené k samostatnému okruhu.

To znamená k zásuvkovému okruhu, ktorý napája len dané zariadenie a nemá žiadne zásuvky ani podružné okruhy. Presvedčte sa na strane s technickými parametrami v tejto príručke. Nepreťažujte sieťové zásuvky. Preťažené, uvoľnené alebo poškodené sieťové zásuvky, predlžovacie káble, rozstrapkané napájacie káble alebo poškodená či popraskaná izolácia drôtov sú nebezpečné. Ktorýkoľvek takýto stav môže mať za následok úraz elektrickým prúdom alebo požiar. Kábel zariadenia pravidelne kontrolujte. Ak spozorujete známky poškodenia alebo opotrebovania, odpojte ho, prestaňte zariadenie používať a nechajte kábel vymeniť v autorizovanom servise za rovnaký náhradný diel. Napájací kábel nesmie byť fyzicky ani mechanicky nadmerne namáhaný, napr. skrúcaním, zalomením, prepichnutím, príviknutím dverami alebo chodením po ňom. Všímajte si predovšetkým vidlice, sieťové zásuvky a miesto, kde kábel vychádza zo zariadenia. Pri odpojovaní od napájania ťahajte za vidlicu sieťového kábla. Pri inštalácii výrobku dbajte, aby vidlica bola dobre prístupná.

Toto zariadenie je vybavené prenosnou batériou alebo akumulátorom.

Bezpečný spôsob vyberania batérie alebo akumulátora zo zariadenia: Vyberte starú batériu alebo akumulátor. Postupujte v opačnom poradí ako pri vkladaní. Odovzdajte starú batériu alebo akumulátor do príslušnej nádoby na označenom zbernom mieste, aby ste predišli znečisteniu prostredia a vzniku prípadnej hrozby pre zdravie ľudí a zvierat. Nevyhadzujte batérie ani akumulátory spolu s ostatným odpadom. Odporúčame používať batérie a akumulátory, ktoré sú súčasťou miestneho systému bezplatnej výmeny. Batéria nesmie byť vystavená nadmernému teplu, napríklad na slnku, v ohni a podobne.

Likvidácia váš ho starého prístroja

1. Keď sa na produkte nachádza tento symbol prečiarknutej smetnej nádoby s kolieskami, znamená to, že daný produkt vyhovuje európskej Smernici č. 2002/96/EC.
2. Všetky elektrické a elektronické produkty by mali byť zlikvidované oddelene od komunálneho odpadu prostredníctvom na to určených zberných zariadení, ktoré boli ustanovené vládou alebo orgánmi miestnej správy.
3. Správnu likvidáciu starých zariadení pomôžete predchádzať potenciálnym negatívnym následkom pre prostredie a ľudské zdravie.
4. Podrobnejšie informácie o likvidácii starých zariadení nájdete na miestnom úrade, v službe na likvidáciu odpadu alebo u predajcu, kde ste tento produkt zakúpili.

Likvidácia odpadových batérií/akumulátorov

1. Ak je na batériách/akumulátoroch vášho výrobku pripojený v krúžku prečiarknutý symbol nádoby na smeti, znamená to, že spadajú pod európsku smernicu 2006/66/EC.
2. Tento symbol môže byť kombinovaný s chemickými symbolmi pre ortuť (Hg), kadmium (Cd) alebo olovo (Pb) v prípade, ak batéria obsahuje viac ako 0,0005 % ortuti, 0,002 % kadmia alebo 0,004 % olova.
3. Všetky batérie/akumulátory by sa mali likvidovať oddelene od komunálneho odpadu prostredníctvom určených zberných zariadení ustanovených štátnymi alebo miestnymi úradmi.
4. Správna likvidácia vašich starých batérií/akumulátorov pomôže zabrániť negatívnym následkom na životné prostredie, zdravotný stav ľudí a zvierat.
5. Viac informácií o likvidácii vašich starých batérií/akumulátorov vám poskytne váš mestský úrad, firma na likvidáciu odpadu alebo obchod kde ste si výrobok kúpili.



Spoločnosť LG Electronics týmto potvrdzuje, že tento výrobok je (tieto výrobky sú) v súlade so základnými požiadavkami a ďalšími príslušnými ustanoveniami Smerníc 2004/108/ES, 2006/95/ES a 2009/125/ES.

Európske centrum pre normy:

Krijgsman 1, 1186 DM Amstelveen
The Netherlands

- Prosím, vezmite na vedomie, že toto NIE JE kontaktné miesto pre zákaznícky servis. Informácie o zákaznickom servise nájdete na záručnom liste alebo kontaktujte predajcu, u ktorého ste si zakúpili tento výrobok.

Obsah

1 Začíname

- 2 Informácie o bezpečnosti
- 6 Príslušenstvo
- 6 Úvod
- 6 – Symboly používané v tejto príručke
- 7 Diaľkový ovládač
- 8 Predný panel
- 8 Zadný panel
- 9 Inštalácia Sound Bar
- 9 Inštalácia krycej pätky

2 Pripájanie

- 10 Montáž hlavnej jednotky na stenu
- 11 Pripojenie prídavných zariadení
- 11 – Prípojka OPTICAL In (Optický vstup)

3 Pri prevádzke

- 12 operácie
- 12 – DOLBY DRC (Dynamická regulácia rozsahu)
- 12 – AV Sync (Synchro AV)
- 12 – AUTOMATICKÉ VYPNUTIE NAPÁJANIA
- 12 – Zap./vyp. funkcie AUTO POWER
- 12 – Dočasné vypnutie zvuku
- 13 Ovládanie TV prijímača pomocou dodávaného diaľkového ovládača

4 **Riešenie problémov**

14 Riešenie problémov

5 **Príloha**

- 15 Údržba
- 15 – Manipulácia so zariadením
- 16 Obchodné značky a licencie
- 17 Špecifikačné údaje

1

2

3

4

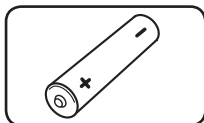
5

Príslušenstvo

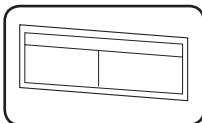
Skontrolujte a zoznámte sa s dodaným príslušenstvom.



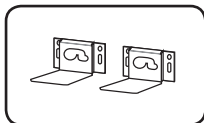
Diaľkový ovládač (1)



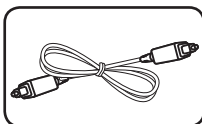
Batérie (1)



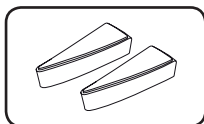
Vzor inštalácie konzoly na montáž na stenu (1)



Nástenný držiak (2)



Optický kábel (1)



Krycia pätka (2)

Úvod

Symbole používané v tejto príručke

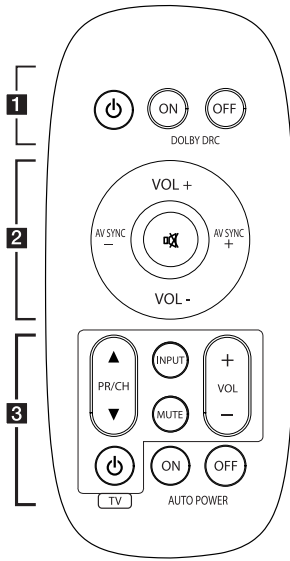
! Poznámka

Označuje špeciálne poznámky a prevádzkové funkcie.

! Upozornenie

Označuje výstrahy na predchádzanie prípadnému poškodeniu spôsobenému nesprávnym používaním.

Dial'kový ovládač



Vloženie batérií

Odstranite pokrov predalčka za baterie na hrbtnej strane diaľkového ovládača a vstavte doň bateriu (veľkosť AAA) s pravilno postavenými **+** a **-**.

..... **1**

⏻ (Zapnutie) : Zapínanie alebo vypínanie jednotky.

DOLBY DRC (ON/ OFF) : Nastaví Dolby DRC.

..... **2**

🔇 : Stlmí zvuk.

VOL -/+ : nastavenie hlasitosti reproduktorov.

AV SYNC -/+ : Synchronizácia zvuku a obrazu.

! Poznámka

- Keď hlasitosť dosiahne najvyššiu/najnižšiu úroveň a znova stlačíte **VOL +/-** na diaľkovom ovládači, na 2 sekundy sa rozsvieti červený LED indikátor na zariadení, aby signalizoval, aká je úroveň hlasitosti.
- Po zapnutí zariadenia sa bude hlasitosť zariadenia postupne zvyšovať až po úroveň hlasitosti nastavenú na vypnutom zariadení.

..... **3**

Tlačidlá ovládania TV : Pozri na strane 13.

AUTO POWER (ON/ OFF) : Touto funkciou sa jednotka automaticky zapne.

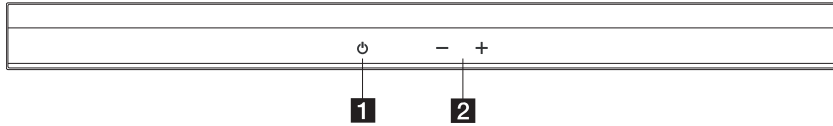
1

Začíname

1

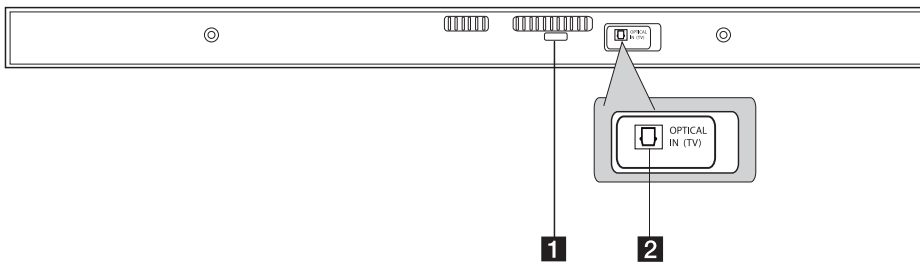
Začíname

Predný panel



- 1** ⏻ (Pohotovostný režim / Zapnúť)
- 2** - / + (Hlasitosť)
Nastavenie úrovne hlasitosti.

Zadný panel

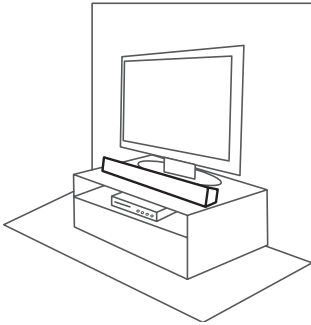


- 1** Konektor S/W Download (Stiahnutie softvéru) -
Len pre servis.
- 2** OPTICAL IN (OPTICKÝ VSTUP)

Inštalácia Sound Bar

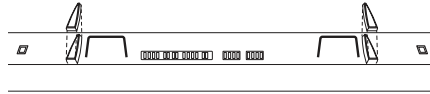
Zvuky môžete počúvať pripojením jednotky k inému zariadeniu: TV, prehrávač Blu-ray diskov, DVD prehrávač a pod.

Jednotku umiestnite pred TV prijímač a pripojte ju k požadovanému zariadeniu. (Pozrite si stranu 11)



Inštalácia krycej pätky

Výšku svojej jednotky môžete zvýšiť.



1. Otočte jednotku naopak.
2. Po oddelení uvoľňovacej vrstvy na krycej nôžke ju položte na nôžku zariadenia.
3. Kryciu nôžku pripevnite pevne k zariadeniu jej silným potlačením.

1

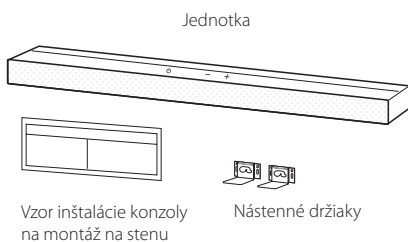
Začíname

Montáž hlavnej jednotky na stenu

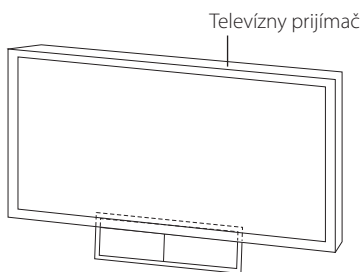
Hlavná jednotka sa môže namontovať na stenu. Pripravte si skrutky a držiaky.

2

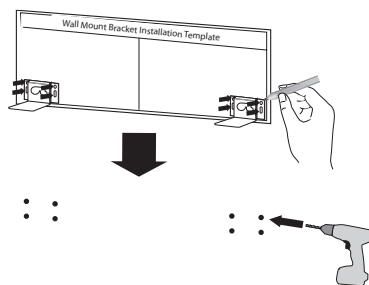
Pripájanie



1. Priložte TV's BOTTOM EDGE BRACKET INSTALL GUIDE na úroveň spodného okraja televízora a pripevnite ho v tejto polohe.



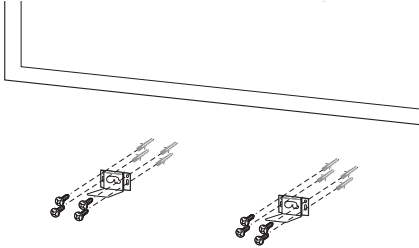
2. Pri montáži na stenu (betón) použite kotvy do steny (nie sú súčasťou dodávky). Budete musieť vyvŕtať niekoľko otvorov. Vŕtacia šablóna (WALL BRACKET INSTALL GUIDE) slúži ako pomôcka na vŕtanie pripevňovacích otvorov. Plech použite na kontrolu miesta pre vŕtanie.



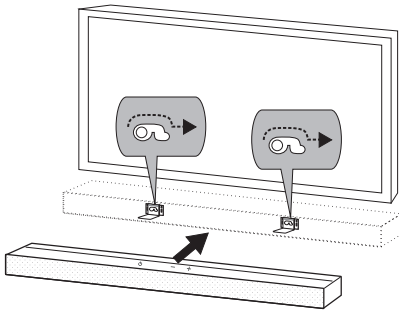
! Poznámka

Skrutky a príchytky do steny na inštaláciu jednotky nie sú súčasťou dodávky. Na inštaláciu odporúčame typ Hilti (HUD-1 6 x 30). Zakúpte si ich, prosím.

3. Odstráňte WALL BRACKET INSTALL GUIDE.
4. Nástenný držiak pripevnite k stene skrutkami (nie sú súčasťou dodávky) podľa nasledujúceho obrázka.



5. Hlavnú jednotku zaveste na držiak podľa nasledujúceho obrázka.



! Upozornenie

- Na inštalovanú jednotku nič nevešajte a zabráňte akýmkoľvek nárazom do jednotky.
- Jednotku pevne zabezpečte k stene tak, aby nespadla. Ak jednotka spadne, môže to viesť k úrazu alebo poškodeniu výrobku.
- Ak je jednotka nainštalovaná na stenu, dajte pozor, aby deti neťahali za pripojovacie káble, keďže to môže spôsobiť jej spadnutie.

! Poznámka

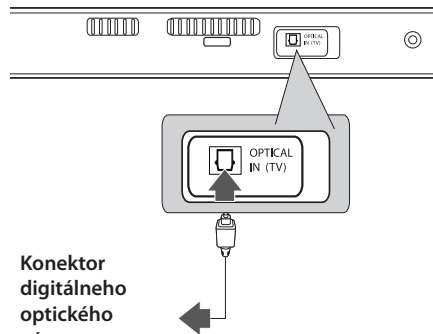
Odpojte jednotku zo svorky, ako je to znázornené nižšie.



Pripojenie prídavných zariadení

Prípojka OPTICAL In (Optický vstup)

Optický výstup externých zariadení pripojte ku konektoru OPTICAL IN



Konektor digitálneho optického výstupu externého zariadenia

operácie

DOLBY DRC (Dynamická regulácia rozsahu)

Zvuk je čistejší pri nižších úrovniach hlasitosti (len pre Digital Dolby). Pomocou **DOLBY DRC ON** nastavíte na DOLBY DRC (DRC Zap). Ak ju chcete zrušiť, stlačte **DOLBY DRC OFF**.

AV Sync (Synchro AV)

Pri prijímaní zvukových signálov z televízora môže dochádzať k časovému posunu medzi zvukom a obrazom. V takomto prípade možno touto funkciou nastaviť oneskorenie.

Pomocou **AV SYNC +/-** sa zvyšuje a znižuje dĺžka oneskorenia, ktorú môžete nastaviť na ľubovoľnú hodnotu od 0 do 300 ms.

! Poznámka

Keď AV SYNC dosiahne najvyššiu/najnižšiu úroveň a znova stlačíte **AV SYNC +/-** na diaľkovom ovládači, na 2 sekundy sa rozsvieti červený LED indikátor na zariadení, aby signalizoval, aká je úroveň AV SYNC.

AUTOMATICKÉ VYPNUTIE NAPÁJANIA

Toto zariadenie sa automaticky vypne, aby sa šetrila spotreba energie, ak sa do zariadenia neprenáša žiadny signál v priebehu približne 25 minút.

Ale zariadenie sa môže automaticky zapnúť na základe funkcie [AUTO POWER], ktorú ste nastavili.

Zap./vyp. funkcie AUTO POWER

Pomocou tejto funkcie sa jednotka automaticky zapne/vypne po zapnutí/vypnutí externého zariadenia (TV, DVD prehrávač, Blu-ray prehrávač atď.), ktoré je k jednotke pripojené optickým káblom. Túto funkciu zapnete stlačením **AUTO POWER ON**.

Ak ju chcete zrušiť, stlačte **AUTO POWER OFF**.

! Poznámka

- Ak nepripojíte externé zariadenia optickým káblom, alebo ak do jednotky nie je privádzaný digitálny zvukový signál, jednotka sa po 15 minútach nečinnosti vypne, ak je zapnutá funkcia AUTO POWER.

Dočasné vypnutie zvuku

Stlačte **M** na stlmenie zvuku vašej jednotky.

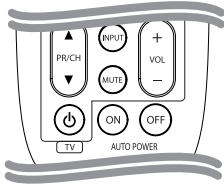
Zariadenie môžete stíšiť, napríklad, aby ste zdvihli telefón.

! Poznámka

Červený LED indikátor na zariadení bliká v 2-sekundových intervaloch, aby signalizoval, že zariadenie je v režime stíšenia zvuku.

Ovládanie TV prijímača pomocou dodávaného diaľkového ovládača

TV prijímač môžete ovládať pomocou nižšie uvedených tlačidiel. (Ilen TV značky LG)



Tlačidlo	Prevádzka
MUTE	Zapnite alebo vypnite hlasitosť televízora.
INPUT	Prepínanie zdroja vstupného signálu televízora medzi televíznym signálom a inými zdrojmi vstupného signálu .
⏻ (Vypínač televízora)	Vypína a zapína televízor.
VOL +/-	Slúži na nastavenie hlasitosti TV prijímača.
PR/CH ▲/▼	Prechádzanie po kanáloch uložených v pamäti smerom nahor alebo nadol.

! Poznámka

- V závislosti od pripojeného TV prijímača je možné, že nebudete môcť ovládať TV prijímač pomocou niektorých tlačidiel.
- Diaľkový ovládač zariadenia umožňuje vykonávať základnú obsluhu TV prijímača. Ak chcete vykonávať rozšírenú obsluhu TV prijímača, použite, prosím, diaľkový ovládač TV prijímača.

Riešenie problémov

PROBLÉM	NÁPRAVA
Nie je napájacie napätie	Zasuňte napájací kábel.
	Skontrolujte stav použitím iných elektronických zariadení.
Žiadny zvuk	Skontrolujte pripojenie OPTICAL IN
Diaľkový ovládač nefunguje správne.	Diaľkový ovládač je od zariadenia príliš ďaleko.
	Diaľkový ovládač používajte vo vzdialenosti do pribl. 23 stôp (7 metrov).
	V ceste medzi diaľkovým ovládačom a zariadením je prekážka.
	Odstráňte prekážku.
Funkcia AUTO POWER nefunguje.	Batéria v diaľkovom ovládači je slabá.
	Vymeňte batérie za nové.
Funkcia AUTO POWER nefunguje.	Táto funkcia nemusí fungovať v závislosti na zariadení pripojenom optickým káblom.

4

Riešenie problémov

Údržba

Manipulácia so zariadením

Pri preprave zariadenia

Uschovajte si originálnu škatuľu a obalový materiál. V prípade potreby prepravy zariadenia, kvôli maximálnej ochrane, znovu zabaľte zariadenie tak, ako bolo pôvodne balené v továrni.

Udržiavajte vonkajšie povrchy čisté

- V blízkosti zariadenia nepoužívajte prchavé tekutiny, ako napríklad pesticídové spreje.
- Použitie nadmerného tlaku pri utieraní môže poškodiť povrch.
- Nenechávajte výrobky z gumy alebo plastov dlhší čas v kontakte so zariadením.

Čistenie zariadenia

Na čistenie prehrávača používajte mäkkú, suchú handričku. Ak je povrch extrémne znečistený, použite mäkkú handričku zľahka namočenú do jemného čistiaceho roztoku. Nepoužívajte silné rozpúšťadlá, ako napríklad alkohol, benzín alebo riedidlá, pretože môžu poškodiť povrch zariadenia.

Obchodné značky a licencie



Vyrábané na základe licencie spoločnosti Dolby Laboratories. "Dolby" a symbol dvojité D sú ochranné známky Dolby Laboratories.



Vyrobené na základe udelenia licencie pre čísla patentov USA: 5,956,674; 5,974,380; 6,487,535 a ďalších patentov USA a celosvetových patentov, ktoré boli vydané a ktoré sú v procese schvaľovania. DTS, príslušný Symbol, ako aj DTS a Symbol spolu sú registrované ochranné známky a DTS 2.0 Channel je ochranná známka spoločnosti DTS, Inc. Výrobok zahŕňa softvér. © DTS, Inc. Všetky práva vyhradené.



Špecifikačné údaje

General (Všeobecné)	
Požiadavky na napájanie	Informácie nájdete na sieťovom štítku.
Príkon	Informácie nájdete na sieťovom štítku.
Rozmery (Š x V x H)	(900 x 59 x 85) mm
Hmotnosť netto (pribl.)	2,6 kg
Prevádzková teplota	41 až 95 °F (5 až 35 °C)
Prevádzková vlhkosť	5 až 90 %

Vstupy	
DIGITAL IN (OPTICAL IN) (Digitálny vstup (Optický vstup))	3 V (šp-šp), optický konektor x 1

Zosilňovač	
Stereofonický režim	20 W + 20 W (6 Ω pri 1 kHz)

Vzhľad a technické parametre sa môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia.

